SERENADE

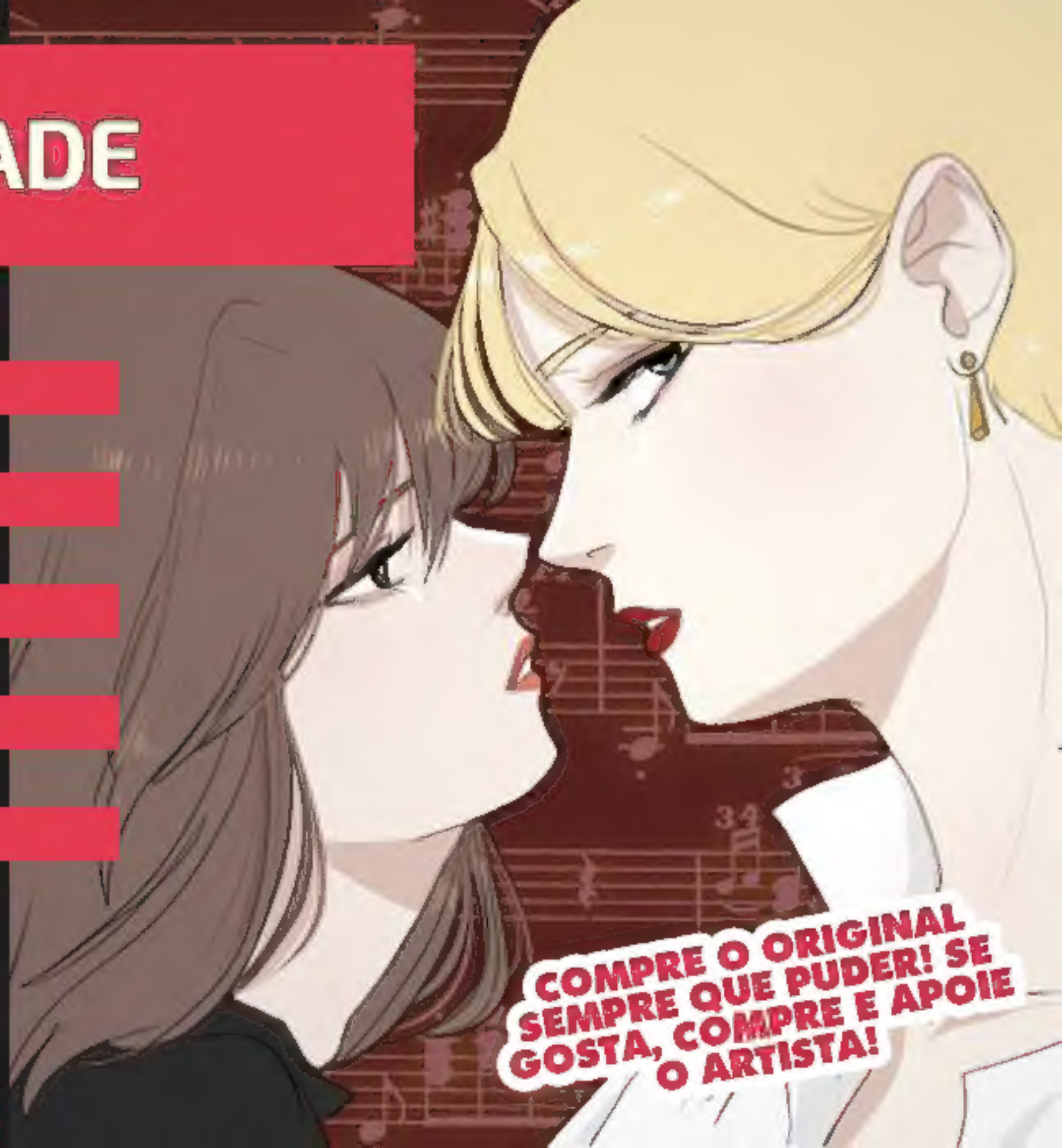
ARTE • KEUM KYESOO
HISTÓRIA • KEUM KYESOO

SCANS
–

TRADUÇÃO
ALEXAN

LIMPEZA
KIIN

EDIÇÃO
KIIN

REVISÃO
KIIN & ALEXAN

Isto é ruim.

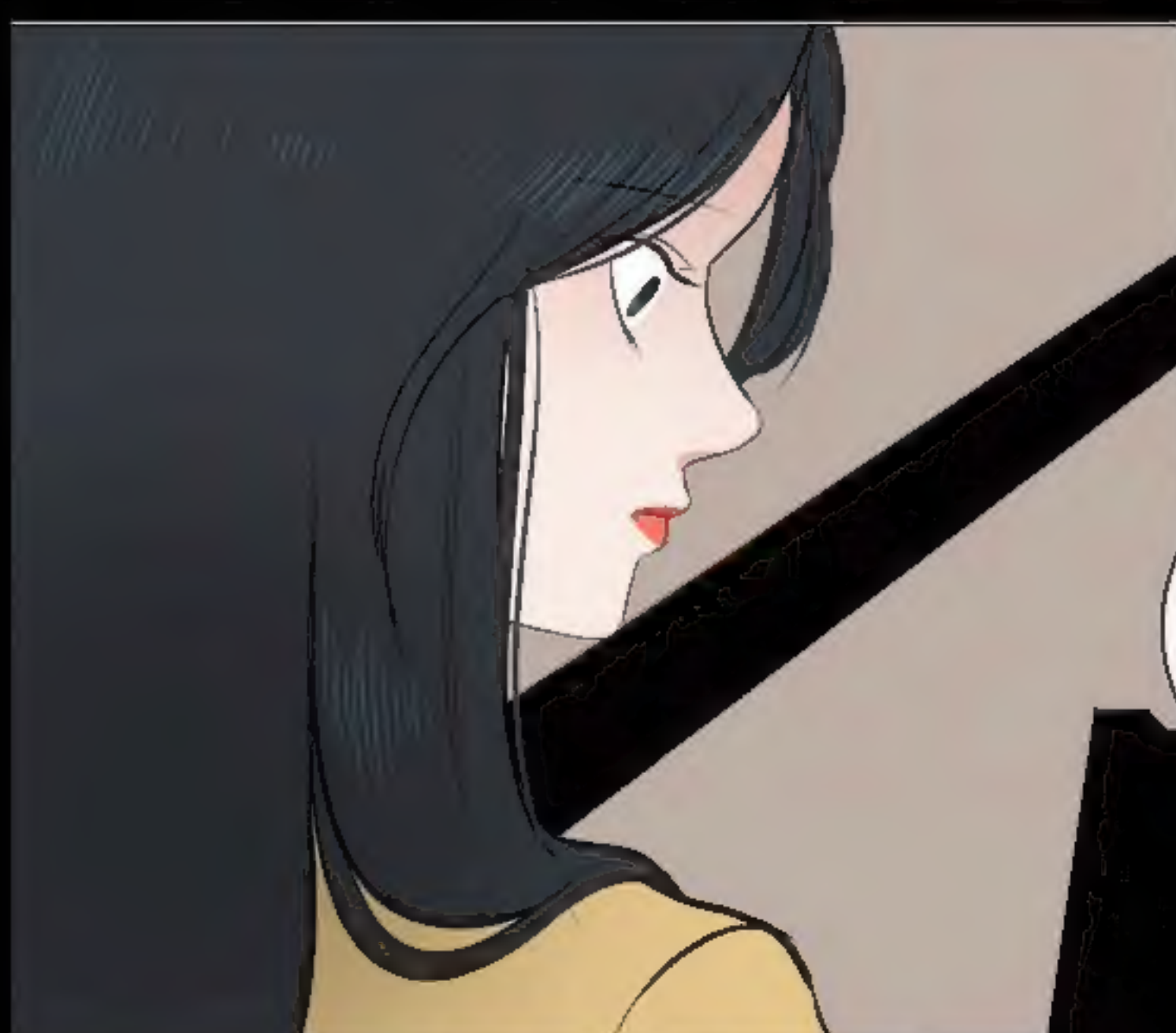
Ela é
perigosa...

Você também
acha, não é,
professora?

...Bem pensei.

Isto é perigoso...

Perigoso...
Perigoso...
Perigoso...

YEONJU, VOCÊ COMPÔS ISSO?
AH, NÃO! A MINHA PRO-FESSORA NA ACADÊMIA COS-TUMAVA TO-CAR...

E EU GOSTEI MUITO ...
Então é isso.

Você conheceu aquela cadela quando você era mais nova...

Sua porca... Você realmente é a pior, Heo Yeonju.

Como se atreve?

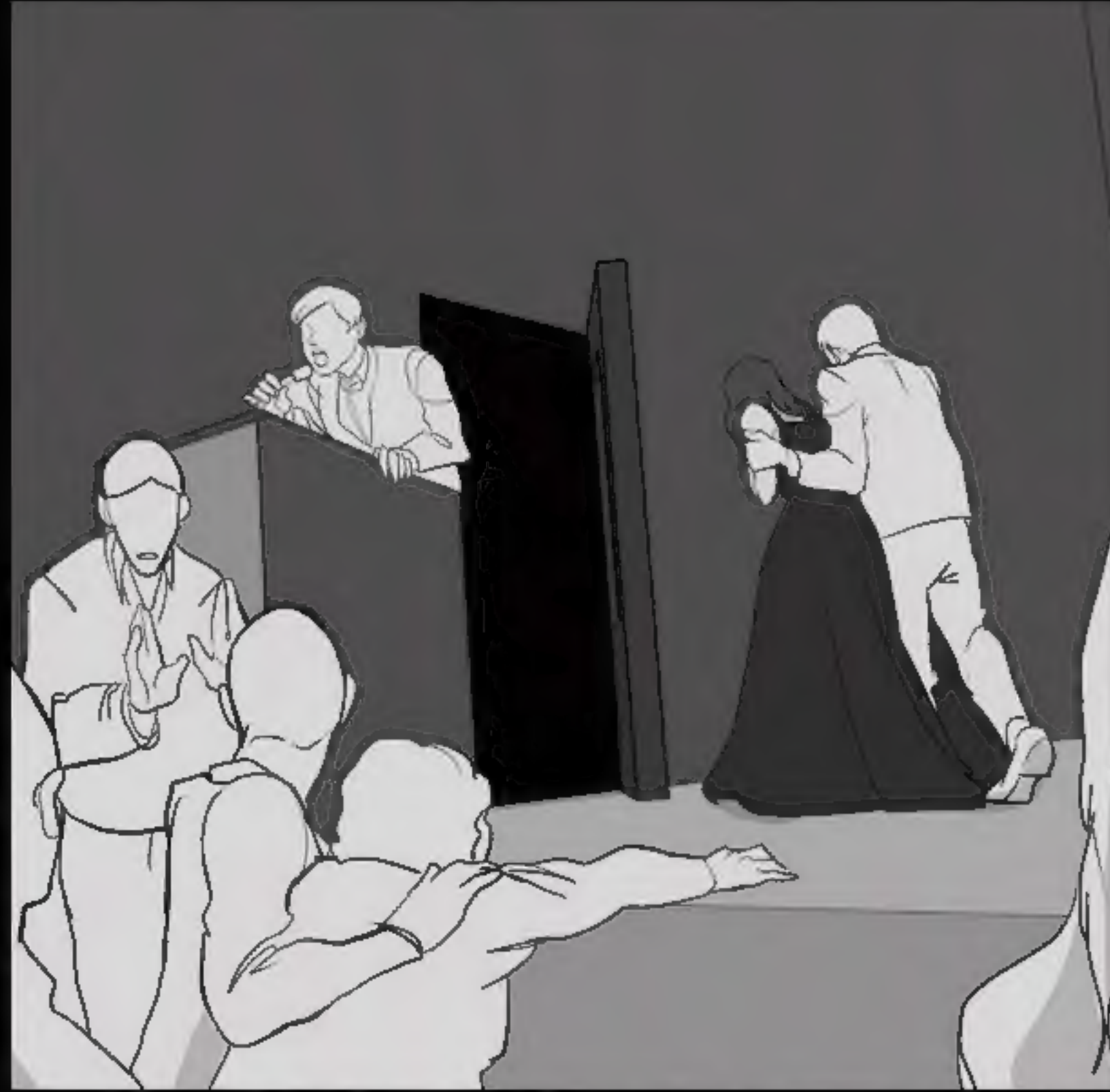
Como se atreve tentar mexer com a professora?

PARK HEE-EUN!

Serenade

BY KEUM KYESOO

2 anos
atrás

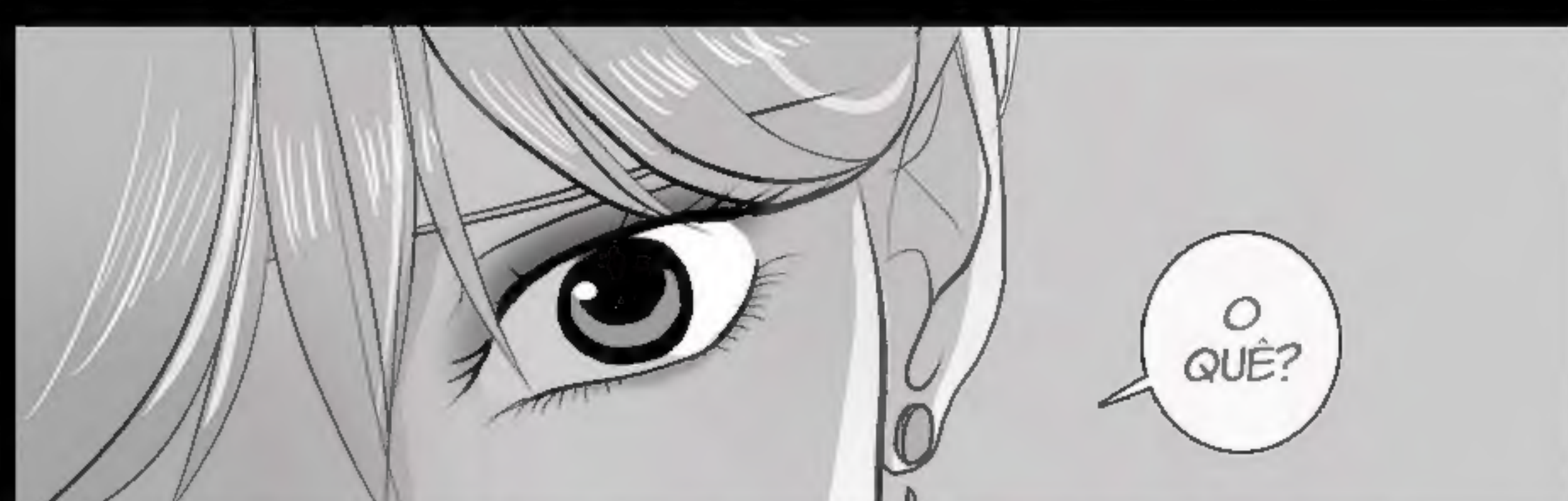
APENAS PESSOAL AUTORIZADO

VOCÊ ESTA LOUCA?!

POR QUE VOCÊ É SEMPRE ASSIM?!

BATE

ISSO É UM CRIME, PARK HEE-EUN!!!

VENDO UMA PESSOA QUE TEM SENTIMEN-TOS POR VOCÊ, PROFESSORA...

COMO EU PODIA NÃO FA-ZER NADA?

VOCÊ... VOCÊ ACHA QUE ISSO É RAZÃO PARA MACHUCAR ALGUÉM?

EU SEMPRE DISSE PARA VOCÊ.

QUALQUER UM, QUALQUER UM QUE AME VOCÊ ALÉM DE MIM... É COMO UMA PRAGA.

EU TENHO QUE RASGAR ELES EM PEDAÇOS OU ME LIVRAR DELES DE ALGUM JEITO.

ATÉ ELES DESAPARECEREM COMPLETAMENTE... COMO AQUELE MOMENTO.

!

BOFETADA!

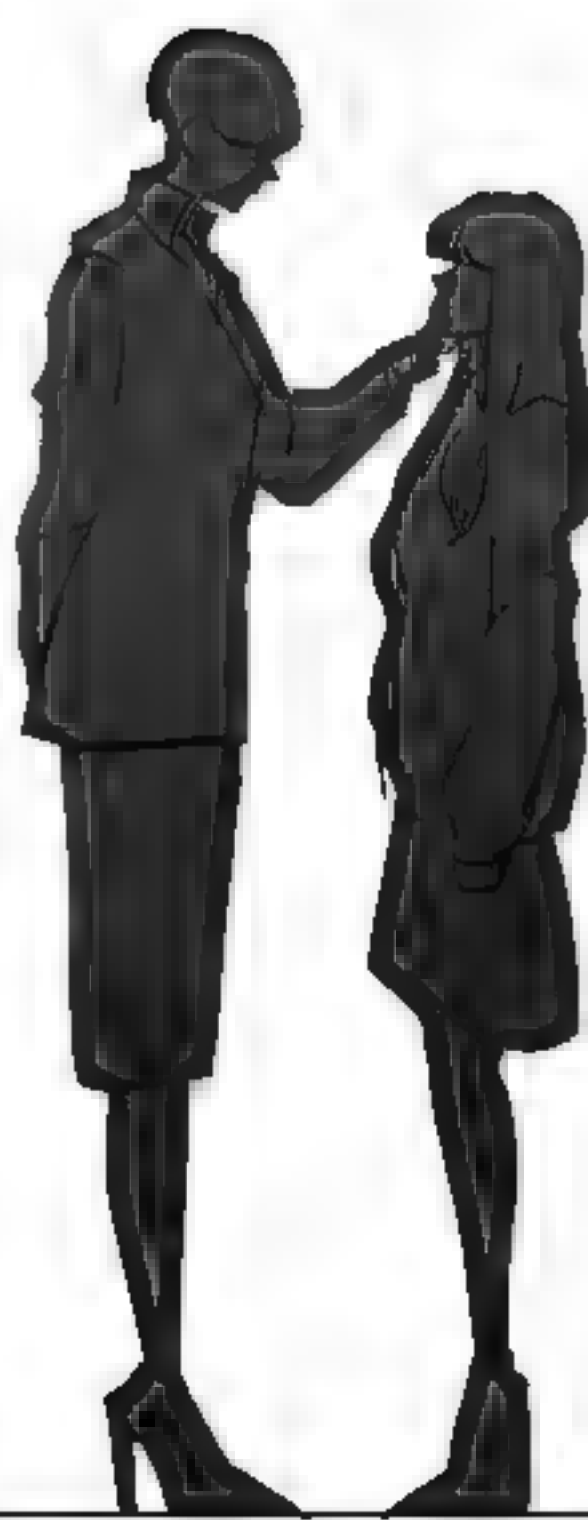
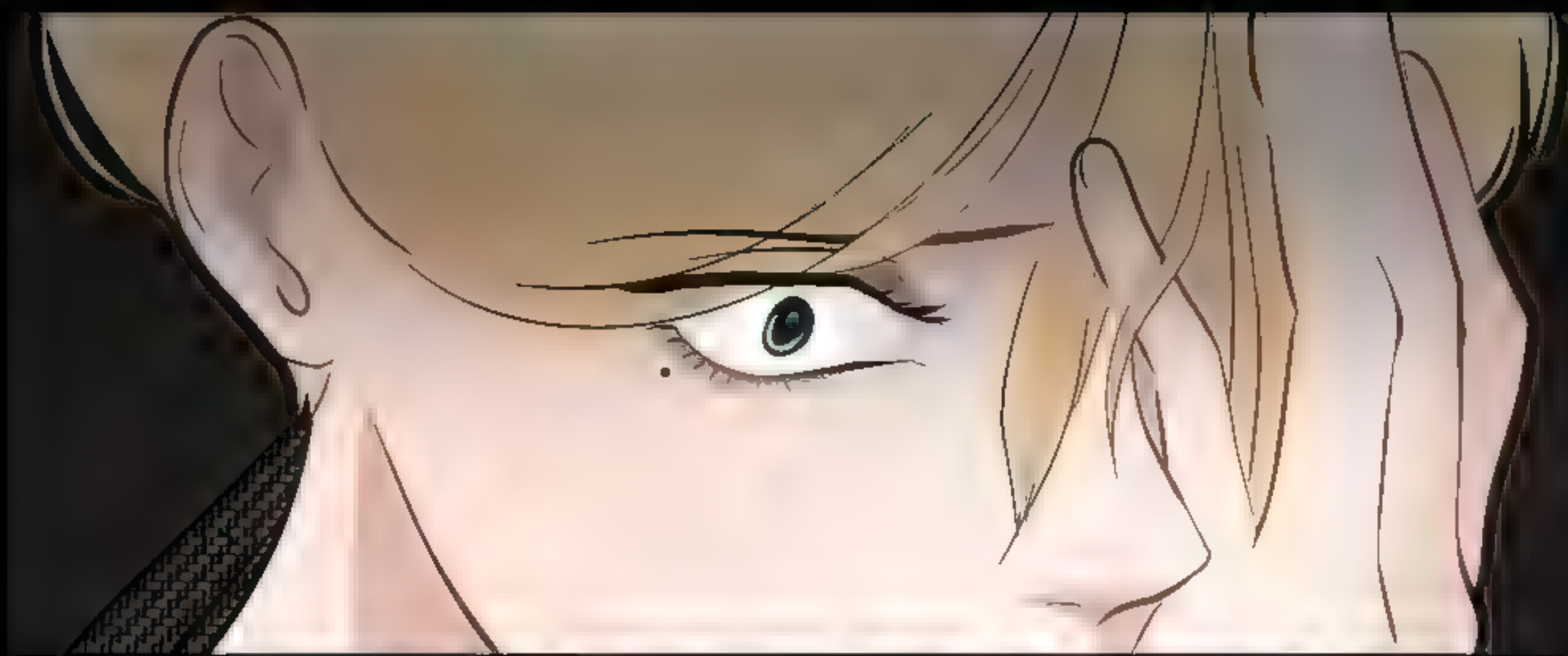
...AH... VOCÊ PODE REALMENTE FAZER ISSO COMIGO, PROFESSORA?
...!

O QUE VOCÊ VAI FAZER SE EU CONTAR PARA TODOS...?

MORDE...

...ENTENDI... POR ISSO POR FAVOR, NÃO DIGA COISAS ASSIM...
CERTO... AFINAL DE CONTAS, NÃO QUERO QUE VOCÊ ME ODEIE...

ENTÃO PODE GARANTIR QUE ISTO NÃO VOLTE A ACON- TECER?

...EU VOU TENTAR.
MAS NÃO QUERO SER A ÚNICA.
?
QUE TAL NÓS DARMOS E RECEBERMOS?
VOCÊ VAI ME RECOMPENSAR.
RECOM-PENSAR?
ASSIM EU NÃO VOLTO A IN-COMODAR...
RECOMPENSE-ME, PARA QUE EU POSSA ME ACALMAR.
O QUE EXATAMENTE VOCÊ QUER?
VOU PENSAR NISSO.
CERTO...
VOCÊ PROMETEU.

ISSO FOI FANTÁSTICO, YEONJU.
VOCÊ É MUITO BOA.

Uma hora
depois

Aquela
expressão... O
que foi aquilo?

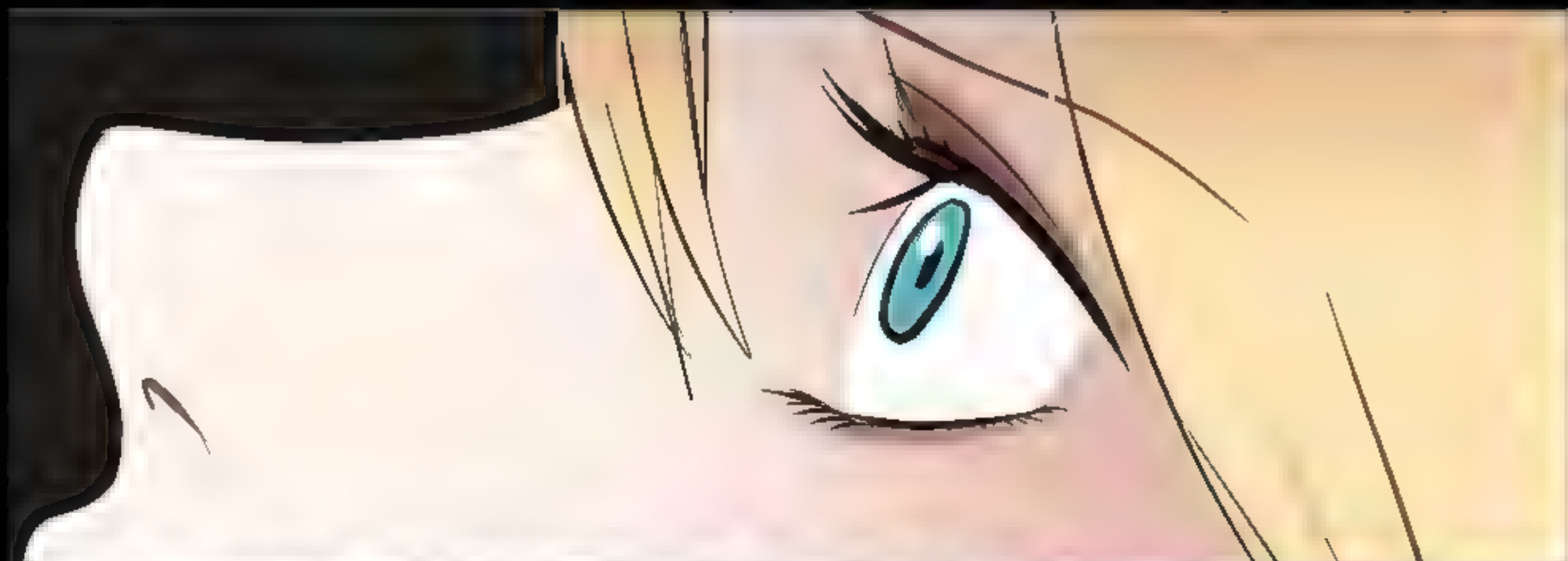
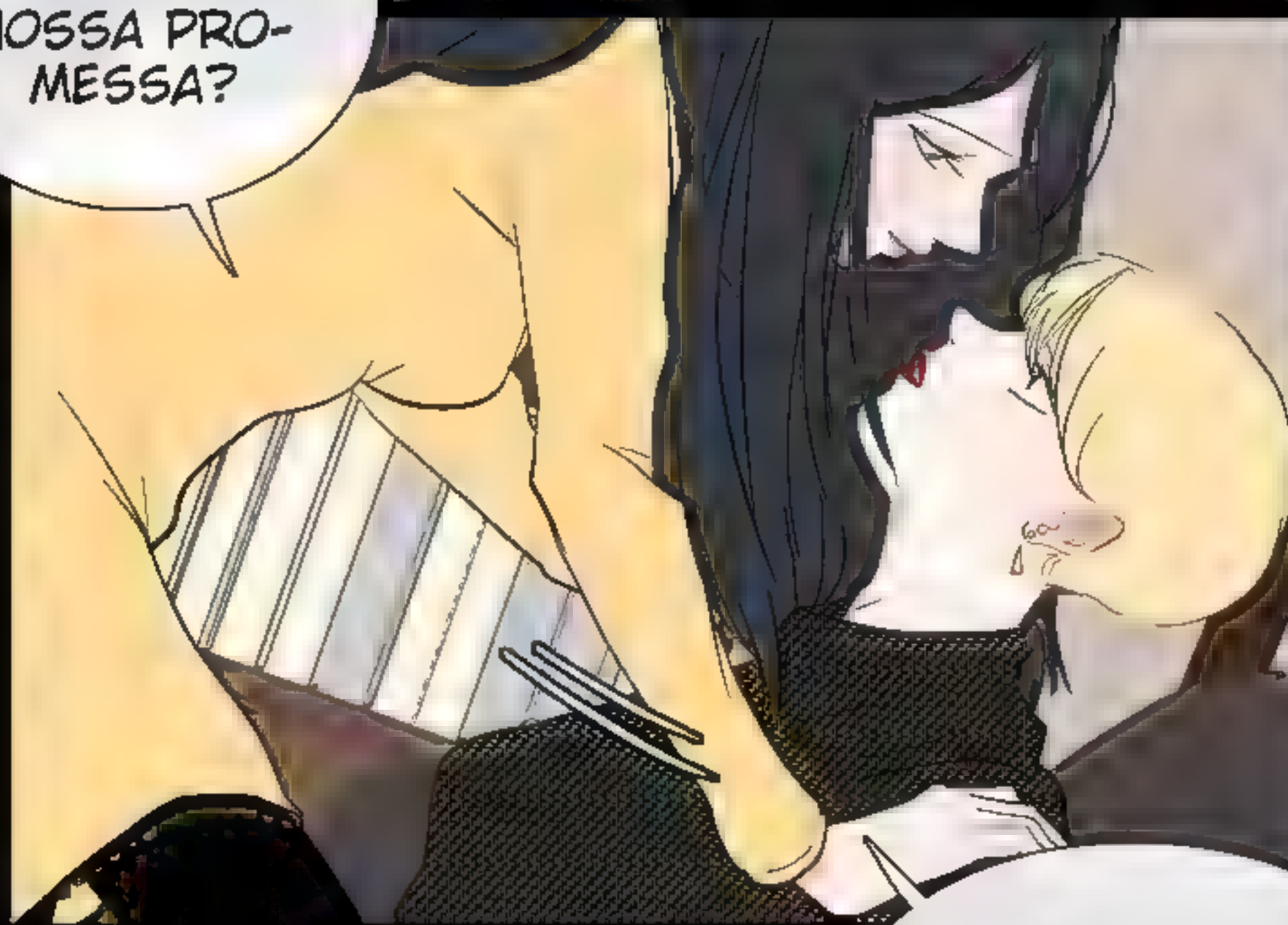
Ela ficou
assustada
porque foi muito
repentino?

Foi muito
aleatório?

TALVEZ SEJA POR ISSO... QUE EU ESTAVA TÃO ENOJADA...

VOCÊ ESCREVEU AQUELA MÚSICA, NÃO FOI, PROFESSORA?

VOCÊ ESCREVEU ELA PARA A 'PARK YEONHEE', NÉ?

EU SABIA DE TU-DO O TEMPO TODO.

E COMO ME SAÍ BEM, EU DEVIA SER RECOMPENSADA.

O QUE A MINHA RECOMPENSA DEVE SER.

O QUE VOCÊ
ESTÁ FAZENDO
PARADA?

APENAS
PARA VOCÊ,
PROFESSORA,
DECIDI
ALGO QUE
AMBAS PODE-
MOS DISFRU-
TAR.

...VOCÊ SENTIU FALTA DISTO, NÃO FOI?

VAMOS VER SE É VERDADE OU NÃO.

...ONDE ESTÁ?

Não esqueça,
professora.

Eu sou a
única que pode
amar você
assim.

Continua...